

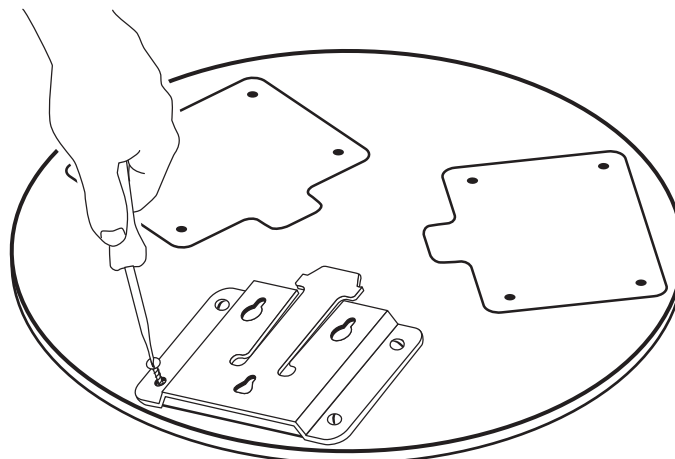


SmartStock®

SmartStock
Ultra™ DISPENSER

* assembly and installation
instalación y ensamblado
montage et installation

carousel
carrusel
carrousel



5 Align the metal mounting brackets (included in the dispenser packaging) to the bracket outlines on the top of the carousel and screw brackets into the carousel. **Do not use the screws that came with the mounting brackets.** Use the twelve (12) #8 x 1/2" PH Pan Head Screws that were included in the Carousel packaging. (package B)

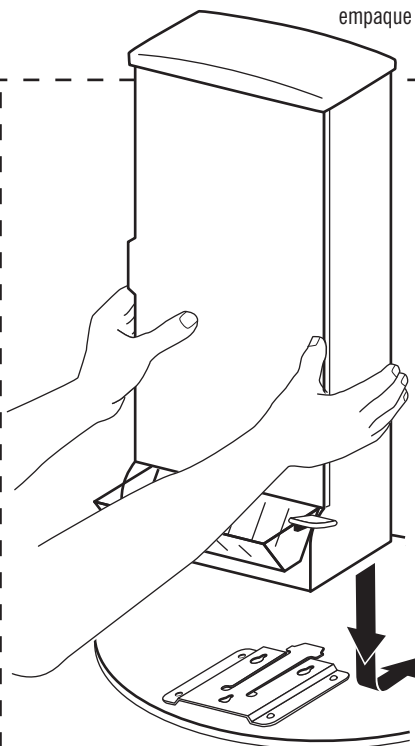
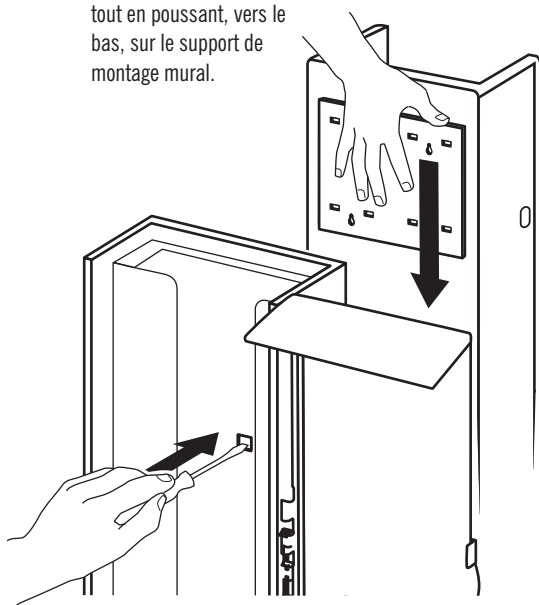
Alinee las placas de sujeción metálicas (incluidas en el empaque del dispensador) con sus respectivos contornos en la parte superior del carrusel y atornille las placas al carrusel. **No utilice los tornillos que vienen dentro del empaque de las placas de sujeción.** Utilice los doce (12) tornillos de cabeza redonda N.º 8 x 1/2" PH incluidos en el empaque del carrusel. (paquete B)

Aligner les supports de montage métalliques (inclus dans l'emballage du distributeur) au tracé des supports sur le haut du carrousel et visser les supports dans le carrousel. **Ne pas utiliser les vis qui accompagnent les supports de montage.** Utiliser les 12 vis à tête cylindrique cruciforme (Phillips) No 8 de 1/2 po qui se trouvaient dans l'emballage du carrousel. (colis B)

6 Remove the wall mount brackets from the back of the SmartStock dispensers by opening the dispenser door and pressing out the release lever while pushing down on the wall mount bracket.

Retire la placa de sujeción de pared de la parte posterior de los dispensadores SmartStock abriendo la puerta de cada dispensador y apretando la palanca de desenganche mientras presiona hacia abajo la placa de sujeción de pared.

Retirer les supports de montage au mur de l'arrière des distributeurs SmartStock en ouvrant la porte du distributeur et en appuyant sur le levier de dégagement tout en poussant, vers le bas, sur le support de montage mural.



7 Grasping the dispenser with both hands, place unit over bracket and secure in place. Attach all three dispensers to carousel.

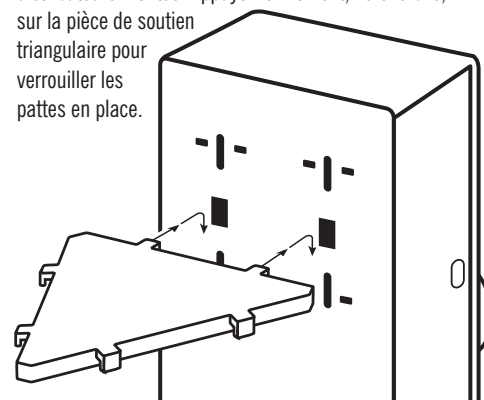
Sujetando el dispensador con ambas manos, coloque la unidad sobre la placa y asegúrelo. Coloque los tres dispensadores en el carrusel.

En tenant le distributeur à deux mains, placer l'unité sur le support et le fixer en place. Attacher les trois distributeurs au carrousel.

8 Slide the triangular Support tabs into the middle of the rectangular openings in the back of the mounted dispensers. Press the triangular Support piece firmly down to lock the tabs in place.

Deslice las pestañas del soporte triangular hacia el centro de la abertura rectangular en la parte posterior de los dispensadores montados. Presione firmemente el soporte triangular hacia abajo para asegurar las pestañas en su lugar.

Faire glisser les pattes de soutien triangulaires vers le centre des ouvertures rectangulaires à l'arrière des distributeurs montés. Appuyer fermement, vers le bas, sur la pièce de soutien triangulaire pour verrouiller les pattes en place.



9 Place Smart Stock Dispenser stand on a level surface.

Coloque el dispensador SmartStock sobre una superficie nivelada.

Placer le porte-distributeur SmartStock sur une surface plane.

©2008 Dixie Consumer Products LLC. All Rights reserved.

It is important to follow these instructions carefully. Failure to do so could result in instability of the dispenser stand.
Es importante seguir detenidamente estas instrucciones. Si no lo hace, podría afectar la estabilidad del soporte para el dispensador.
Il est important de suivre attentivement ces instructions. Dans le cas contraire, le porte-distributeur pourrait être instable.